

BGE 70 IV 110

Bundesgericht (BGE), 1944-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_70_IV_110

FR: ATF 70 IV 110

IT: DTF 70 IV 110

Volltext

110 Strafgesetzbuch. N° 30. er sie « verbüsst » hat. > brauchte nicht unbedingt im Sinne von « erstanden » - ein Ausdruck, -den der Entwurf in der Bestimmung über den Rückfall (Art. 64) kannte und der mit « verbüsst » gleichbedeutend ist -- aufgefasst zu werden. Die Meinung konnte dahin gehen, die Verurteilung zur Vorstrafe genüge, um den bedingten Vollzug für die spätere Strafe auszuschliessen. Die vom Beschwerdeführer als unlogisch gerügte Ordnung wäre dann erst durch die im Redaktionsverfahren erfolgte Ersetzung des Wortes « erlitten » durch « verbüsst » heraufbeschwo- ren worden. Allein es sind auch andere Erklärungen möglich. Der Gesetzgeber kann sich z.B. vorstellen haben, der Richter werde dem Verurteilten den bedingten Strafvollzug bei der zweiten Verurteilung nicht oder nur ganz ausnahmsweise gewähren, nämlich höchstens dann, wenn ernsthaft angenommen werden kann, der Verurteilte werde die zweite Bewährungsprobe besser bestehen als die erste. Sei dem wie ihm wolle, der Kassationshof ist nicht befugt, sich über den unmissverständlichen Text des Art. 41 Ziff. 3, welcher den vom Gesetzgeber gewollten Sinn hat, hinwegzusetzen, um eine Ordnung, welche als zu wenig durchdacht erscheinen mag, zu verbessern. Demnach erkennt der Kassationshof : Die Nichtigkeitsbeschwerde wird abgewiesen. 30. Auszug aus dem Urteil des Kassationshofes vom 14. Juli 1944 i. S. Staatsanwaltschaft des Kantons Basel-Landschaft gegen Schmid. Art. 43 StGB. Verminderte Zurechnungsfähigkeit des Verurteilten steht der Einweisung in eine Arbeitserziehungsanstalt nicht im Wege, wenn nicht die Anwendung von Art. 14 oder 15 StGB geboten ist. Art. 43 CP. Lorsqu'il n'y a pas lieu d'appliquer l'art. 14 ou l'art. 15 CP, rien ne s'oppose à ce qu'il soit renvoyé dans une maison d'éducation au travail. Art. 43 CP. Quando non si deve applicare l'art. 14 o l'art. 15 CP, nulla si oppone al suo collocamento in una casa di educazione al lavoro. Aus den Erwägungen : Der Sachverständige hat nicht für notwendig gehalten, dass der leicht vermindert zurechnungsfähige Beschwerdegegner wegen Gefährdung der öffentlichen Sicherheit oder Ordnung nach Art. 14 StGB in einer Heil- oder Pflegeanstalt verwahrt werde ; er hat bloss die Anwendung des Art. 15 StGB empfohlen. Das Strafgericht indessen hat Art. 43 StGB angewendet. Das war zulässig. Art. 15 trifft zu, wenn der Zustand des vermindert zurechnungsfähigen Täters dessen « Behandlung oder Versorgung in einer Heil- oder Pflegeanstalt » verlangt, also, abgesehen vom Falle der Versorgung, insbesondere dann, wenn der Täter gepflegt oder psychiatrisch behandelt werden muss. Wenn dies, wie im vorliegenden Falle, nicht nötig ist und wie die kantonalen Gerichte angenommen haben, die Voraussetzungen zur Anwendung des Art. 43 StGB erfüllt sind, darf der Richter diese Bestimmung selbst auf einen vermindert zurechnungsfähigen Täter anwenden. Es kommt vor, dass gerade eine der Voraussetzungen der Einweisung in eine Arbeitserziehungsanstalt, die Liederlichkeit oder Arbeitsscheu, mit welcher das Verbrechen oder Vergehen im Zusammenhang steht (Art. 43 Ziff. 1 Abs. 2 StGB), auf verminderte Zurechnungsfähigkeit

zurückgeht. Ein Grund, warum diese die Anwendung des Art. 43 ausschliessen sollte, lässt sich nicht finden. Die Massnahme des Art. 43 gleicht übrigens derjenigen des Art. 15 z.B. insofern, als in beiden Fällen der Straf- vollzug aufgeschoben und unter Umständen später nach- geholt wird (vgl. Art. 17 Ziff. 2 Abs. 2 und Art. 43 Ziff. 6 StGB).

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.